

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 08 / 01
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN202415156JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hwang Hye-won Hwang Hye-won Chilseo Gas Station, 305 Samchi-ro, Chilseo-myeon, Haman-gun, Gyeongsangnam-do (Chilseo-myeon, Seoyeong Maintenance) 52018, KOREA TEL 010-2849-9323 FAX 010-2849-9323	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			7	USD 4. 83	USD 33. 81
Height Meter			1	USD 12. 00	USD 12. 00
Health food			5	USD 4. 37	USD 21. 85
Health food			5	USD 5. 49	USD 27. 45
総合計 (Total)			18		USD 95. 11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 202 415 156 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 08 01		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																									
		Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Hwang Hye-won Hwang Hye-won Chilseo Gas Station, 305 Samchi-ro, Chilseo-myeon, Haman-gun, Gyeongsangnam-do (Chilseo-myeon, Seoyeong Maintenance) Postal Code 52018		Country KOREA TEL 010-2849-9323 FAX 010-2849-9323																									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>内容品</th> <th>HSコード HS tariff number</th> <th>内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th>内容品の個数 Number of items contained</th> <th>正味重量 Net weight g</th> <th>内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td>7</td> <td></td> <td>USD33. 81</td> </tr> <tr> <td>Height Meter</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD12. 00</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td>5</td> <td></td> <td>USD21. 85</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td>5</td> <td></td> <td>USD27. 45</td> </tr> </tbody> </table>								内容品	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food			7		USD33. 81	Height Meter			1		USD12. 00	Health food			5		USD21. 85
内容品	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																										
Health food			7		USD33. 81																										
Height Meter			1		USD12. 00																										
Health food			5		USD21. 85																										
Health food			5		USD27. 45																										
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 9511 Yen																									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces																											
ご依頼主控えへの署名は不要です																															

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Hwang Hye-won Hwang Hye-won Chilseo Gas Station, 305 Samchi-ro, Chilseo-myeon, (Chilseo-myeon, Seoyeong Maintenance)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		52018 Postal Code	
JAPAN 日本		KOREA 韓国	
内容品詳細 H Sコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 梱包要領額 (円)	
Health food 7 USD3.81		梱包要領額 (円)	
Height Meter 1 USD2.00		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
Health food 5 USD21.85		☒ 贈物 ☐ 商品見本	
Health food 5 USD27.45		☐ 贈物 ☐ 商品見本	
No commercial value for customs purpose only.		9511	
日本円換算額合計 (円)		9511	
交付日付印 Date Stamp		9511	

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511

9511

9511

9511

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

9511